

Muy importante :

La tapa posterior únicamente debe retirarla un Técnico de Servicio. Es muy peligroso poner en funcionamiento el aparato sin la tapa posterior.

Objeto de esta declaración, cumple con la normativa siguiente:

Reglamento Técnico del Servicio de Difusión de Televisión y del Servicio Portador soporte del mismo (Real Decreto 1160/1989) Articulo 9.2

¿Ayuda?

Si este manual de instrucciones no le facilita respuesta a su pregunta, o si las 'Consejos' no le solucionan su problema con el TV, puede llamar al Servicio de Atención al Consumidor de su país o al la central de Servicio. Búsquelos en el libro de 'World-wide guarantee' que le hemos entregado. Por favor, tenga a mano antes de llamar a la Línea de ayuda, el Modelo del aparato y su Número de fabricación, ambos los encontrará en la tapa posterior del aparato o en el embalaje.

Model: 30PF9975 Product No:

Mantenimiento de la pantalla

Véase Consejos, p. 22.

A Instrucciones sobre el fin del ciclo de vida

Las directivas de Philips en torno al final de la vida de los aparatos, prestan mucha atención a que éstos no sean dañinos para el medio ambiente. Este televisor incorpora materiales aptos para ser reciclados y reutilizados. Al final del ciclo de vida compañías especializadas podrán desmontar el televisor desechado para recuberar los materiales reutilizables y reducir al mínimo la cantidad de materiales a desechar. Infórmese acerca de las regulaciones locales para deshacerse de su viejo televisor.

ary DONR

Contenido

Instalación

Preparación	2
Las teclas de la parte superior de su televisor	2
Su mando a distancia	3-4
Usar el menú	5
Seleccionar su idioma del menú y su país	5
Memorización de los canales de TV	6
Instalación automática	6
Instalación manual	6
Nombrar	7
Reordenar el índice	7
Seleccionar los canales de TV preferidos	7
Configuración	7
General	8
Fuente	
Decodificator	
Demo	

Manejo

Menú TV	
Menú Imagen	10-11
Menú Sonido	11
Menú Varios	11-12
NEXTVIEW/Guía de teletexto	13-14
Teletexto	15-16

Conectar los equipos periféricos

Conectar y seleccionar el equipo	17-20
Teclas de equipos de Audio y de Vídeo	21
Grabar con un grabadora con EasyLink	21

Las opciones de EasyLink están basadas en el principio de "manejo con una sóla pulsación". Lo que significa que una secuencia de operaciones se ejecuta de manera automática, pulsando sólo una tecla, siempre que, por ejemplo, televisor y vídeo dispongan de EasyLink y que los dos estén conectados con el euroconector suministrado con el vídeo.

Preparación

Instrucciones para realizar el montaje en la pared

Para realizar el montaje en la pared siga las instrucciones que aparecen, en forma de dibujos, en una hoja aparte. Asegúrese de que el montaje en pared se fija lo suficientemente seguro para asegurar que se cumplen las normas de seguridad.

El peso de la tele (exc. el embalaje) está alrededor de los 17,5 Kg. Para saber cómo montar el soporte que se incluye, mire la hoja que se entrega aparte.

Nota: Otro tipo de soportes (no incluidos) son accesorios opcionales.Consulte a su distribuidor.

Sitúe o cuelgue el TV, lo que quiera, pero asegúrese de que el aire pueda circular libremente por las ranuras de ventilación. No instale el TV en un espacio reducido tal como una librería o un módulo parecido.



Con el fin de evitar situaciones poco seguras, no se deben colocar fuego, como velas encendidas, junto al equipo. Evite calor y exposición directa a la luz solar, a la lluvia o al agua en general. El equipo no se debe exponer a objetos que goteen o que salpiquen ni se deben colocar objetos llenos de líquidos, como floreros, encima del aparato.

 Inserte firmemente el enchufe de la antena macho en la toma ¬⊢ que se encuentra en la parte inferior del TV. Usted puede mejorar la calidad de ésta utilizando el cable de reducción de interferencias suministrado.

Para conectar su ordenador, mire la pág. 20. Para conectar otro equipo periférico, mire la pág. 17. Si dispone de una combinación Cinema Link (Cinema Link de audio y/o Cinema Link grabadora de vídeo y/o un dispositivo DVD), véase el manual de instrucciones suministrado por separado. Para obtener el mejor resultado, rogamos utilice únicamente los cables de antena entregados con el equipo para conectar el TV y el vídeo y el vídeo con la antena conectora.

Introduzca el cable suministrado en la toma de red situado en la parte inferior del TV y en la toma de red de la pared con un voltagje de 220-240 V. Para evitar deterioros en el cable de red , lo cual podría ser causa de incendio o cortocircuito, no colocar el TV sobre el cable.

Mando a distancia: Coloque las dos pilas (Tipo R6-1.5V) que se entregan junto con el

aparato.

Las pilas incluidas con el mando a distancia de su televisor no contienen los metales pesados de mercurio y cadmio. Infórmese acerca de

las regulaciones locales para el desecho de pilas descargadas.

Encendido del TV : Pulse la tecla () situada en la parte derecha de su TV. Una lamparita y la pantalla se iluminan. Cuando la TV esté en el modo de espera (lamparita roja), pulse las teclas
 -P+ o () del mando a distancia.

Las teclas de la parte superior de su televisor



Si se ha roto o extraviado el mando a distancia, siempre será posible modificar determinados ajustes con las teclas de la parte superior de su televisor.

Pulse:

- la tecla 🛆 o + para ajustar el volumen;
- las teclas -P/CH+ para seleccionar los canales de TV o fuentes.

Se podrá usar la tecla **MENU/OK** para ver el menú principal sin el mando a distancia.

Use:

- las teclas ∠ y + y las teclas P/CH- y P/CH+ para seleccionar opciones del menú en las direcciones tal y como se muestra;
- la tecla MENU:OK para confirmar su selección.

Observación: Cuando se activa mediante la tecla **MENU/OK** en la parte superior de la TV, sólo podrá salir del menú a través de **Salir**. Navegue hacia **Salir** y pulse la tecla **MENU/OK**.

Uso del mando a distancia RC4301

Observación: La mayoría de las teclas se activarán pulsándolas una vez y se desactivarán pulsándolas una segunda vez. Cuando una tecla permita varias opciones, se mostrará una pequeña lista. Pulse repetidamente para seleccionar la siguiente opción en la lista. La lista desaparecerá automáticamente después de 4 segundos o pulse **OK** para hacerla desabarecer inmediatamente.

Nota: en modo VGA sólo son válidas algunas teclas.





i+ Información en pantalla

Pulse para visualizar en la pantalla informaciones sobre el canal de TV y el programa seleccionados.

Info Menú/Info Mando a distancia

Cuando haya un menú en pantalla, pulse 🔃 para visualizar información sobre la opción del menú seleccionada.

Para obtener información sobre las funciones del control remoto, mientras la información del menú es visualizada, pulse cualquier tecla del mando a distancia. No se ejecutará la función normal de la tecla.

12 ninguna función

Active control véase p. 11

Formato de pantalla

Pulse esta tecla repetidamente para seleccionar un formato de imagen: Autoformato, Super zoom, 4:3, Imag. expand 14:9, Imag. expand 16:9, Zoom de subtítulos, Super ancha o 16:9



Si selecciona Autoformato, la pantalla se rellenará, tanto como sea posible. En caso de subtítulos en la barra negra inferior, el Autoformato hará visibles los subtítulos. Si en la esquina de la barra negra superior hay un logotipo de un radioemisor, el logotipo desaparecerá de la pantalla.

El Super zoom elimina las barras negras laterales de programas 4:3 con una distorsión mínima.

Cuando utilice los formatos de Imagen Imag. expand 14:9, Imag; expand 16:9, Super zoom o zoom de Subtítulos, los subtítulos se podrán hacer visibles u ocultarse a través del cursor arriba/abajo.

Nota: con señales a través de los conectores **EXT 5** o **VGA IN**, algunos formatos de imagen no están disponibles.



Instalación

El menú instalación contiene las opciones siguientes:



EasyLink

Si su grabadora de vídeo tiene la función EasyLink, se transmitirá de forma automática el idioma, el país y los canales disponibles a la grabadora de vídeo durante la instalación.



Memorizar los canales de TV

Después de haber configurado correctamente el idioma y el país, podrá buscar y almacenar los canales de TV de dos maneras diferentes: usando Instalación Automática o Instalación Manual (sintonizando canal tras canal). Seleccione su elección con el cursor hacia la derecha.

Autoinstalación



- Seleccione Autoinstalación en el menú Instalar. Atención: Todos los canales deberán ser desbloqueados para la autoinstalación. Introduzca su código para desbloquear todos los canales, si se lo pide. (Véase TV, Varios, Bloqueo infantil, p.12.)
- Pulse el cursor hacia abajo. Aparece la etiqueta de la opción autoprogramar Iniciar.
- B Pulse el cursor hacia la derecha.

Aparece el mensaje Buscando y se visualiza el progreso de la autoinstalación.

Si se detecta un sistema de cable o un canal de TV que transmita ACI (Instalación Automática de Canales), aparecerá una lista de programas. Si no hay transmisión de ACI, los canales serán numerados según su selección de idioma y país. Podrá usar Reordenar para renumerarlos. Véase p. 7.

Es posible que la compañía suministradora de cable o el canal de TV visualice un menú de selección de transmisiones. Tanto el diseño como las opciones son definidos por la compañía de cable o el canal de TV. Haga su selección con el cursor y pulse la tecla **OK**.

Instalación manual



La búsqueda y la memorización de canales de TV se hace canal por canal. Usted tiene que seguir paso a paso cada etapa del menú de Instalación Manual.

1 Seleccione Instalación manual en el menú Instalar.

Pulse el cursor hacia abajo. Siga las instrucciones que aparezcan en la pantalla.

Observación: Buscar o dirigir la selección de un canal de televisión. Si sabe la frecuencia, el número del canal C- o S-, introduzca los 3 dígitos de la frecuencia directamente con las teclas numéricas 0 a 9 (por ejemplo 048). Pulse el cursor hacia abajo para continuar.

Repite para buscar otro canal de TV.

Nombrar

Nombrar		
Instalar O CCO Q C	C	
	Espacio	Borrar
BBC1 Q	ABCDEFG	123
BBC2 Y	HIJKLMN	456
CNN Y	OPQRSTU	789
TVE O	VWXYZ	0
Ê	Cambio	Espec.

Es posible modificar los nombres transmitidos por la emisora o asignar un nombre a un canal de TV no identificado. Se puede asignar un nombre de 5 letras como máximo a cada uno de los números de programa (de 0 a 99).

Atención: no es posible renombrar la fuente VGA.

- Seleccione Nombrar en el menú Instalar y pulse la tecla OK.
- Seleccione el número de programa. Atención: mantenga el cursor pulsado hacia arriba/abajo para desplazarse por la lista de programas.
- Pulse el cursor hacia la derecha. Aparece un teclado en la pantalla. Pulse el cursor hacia la derecha para entrar en el teclado. Pulse el cursor hacia arriba/abajo, izquierda/derecha para seleccionar el primer carácter y pulse OK. Seleccione Espacio para entrar en un espacio; Borrar para borrar el carácter resaltado del nombre introducido; Cambio para visualizar caracteres en mayúsculas o minúsculas en el teclado; Espec. para visualizar caracteres especiales en el teclado. Pulse OK para confirmar.

Pulse repetidamente el cursor hacia la izquierda cuando haya terminado de dar un nombre.

 Seleccione otro número de programa y repita los pasos (3) a (4).

Seleccione Reordenar en el menú Instalar.

2 Siga las instrucciones que aparezcan en la

3 Seleccione Si o No con el cursor derecha.
4 Repita 2 hasta 3 para todos los canales de

TV que Ud. quiere cambiar a canal de TV

preferido o a canal de TV no preferido.

pantalla.

Reordenar el índice

Ahora puede reordenar según sus preferencias los números asignados a los canales de TV.

Los canales de TV preferidos

Una fuente VGA siempre pertenece a la lista de Programas preferidos.

- Seleccione Programas preferidos en el menú Instalar.
- Seleccione su número de programa con el cursor arriba/abajo.

Configuración



El menú de Configuración contiene secciones que controlan los ajustes de las funciones, características, servicios y periféricos que tenga conectados.

El menú **General** le permite cambiar varios ajustes que presumiblemente son configurados con menos frecuencia que la mayoría de los otros ajustes.

El menú **Fuente** le permite seleccionar una fuente.

El menú **Decodificador** le permite seleccionar uno o más programas para utilizar decodificador.

General

Este menú le permite cambiar varios ajustes que presumiblemente son configurados con menos frecuencia que la mayoría de los otros ajustes.

Pulse la tecla 🔃 del mando a distancia para obtener información sobre la opción del menú seleccionada.

Fondo del menú

Seleccione Sí o No para apagar o encender el fondo del menú.

Aiustes de fábrica

Esto cambiará los ajustes de imagen y sonido a los valores predefinidos en fábrica, manteniendo los ajustes de instalación de canales.

Emisora NEXTVIEW

Seleccione una emisora de radiodifusión de televisión que suministre datos de NEXTVIEW. ¿Cómo utilizar el NEXTVIEW? Véase p. 13.

OSD (On Screen Display)

Seleccione OSD.

2 Seleccione Normal para activar la visualización continua del número de programa y la ampliada visualización del canal de televisión y la información del programa en pantalla. Mínimo para activar la visualización de información reducida del canal.

Atención: Cuando se active Subtítulos, véase Varios, p. 13, no es posible la visualización del número del programa.

Título del program

Seleccione Título del program Si o No. Cuando seleccione Si, después de seleccionar un programa de televisión o de pulsar la tecla i+ en el mando a distancia, puede ser que un canal de televisión que tiene teletexto transmita el nombre del canal de televisión o el título del programa.

Cuando seleccione No, el título del programa sólo aparecerá tras pulsar la tecla (i+), y no después de seleccionar un canal de televisión.

Teletexto 2.5

Algunos radioemisores ofrecen la oportunidad de ver más colores, otros colores de fondo e imágenes más bonitas en las páginas de Teletexto.

1 Seleccione Teletexto 2.5.

• Pulse el cursor hacia la derecha para seleccionar Teletexto 2.5 Encender para beneficiarse de esta opción.

B Vuelva a pulsar el cursor hacia la derecha para seleccionar Teletexto 2.5 Apagar si desea obtener el diseño de teletexto más neutro; La selección realizada será válida para todos los canales que tengan teletexto.

Atención: Puede durar unos segundos antes de que la transmisión de teletexto cambie al Teletexto 2.5.

Auto Surround

A veces el radioemisor transmite señales especiales para programas codificados de Sonido Surround, La TV cambiará automáticamente al modo del meior sonido surround cuando esté activado el Auto Surround

Determinar/Cambiar código

La opción de Bloqueo infantil (véase TV, Varios, p. 12) le permite bloquear canales para evitar que los niños miren ciertos programas. Para mirar canales bloqueados, deberá introducir un código de acceso. La opción del menú Determinar/Cambiar código le permite crear o cambiar un código PIN (Número Personal de Identificación).

Seleccione Determinar/Cambiar código.



Si ha introducido un código anteriormente, elija la opción del menú Cambiar código. Siga las instrucciones en pantalla.

Importante: ¡Ha olvidado su código !

- 1 Seleccione Cambiar código en el menú General y pulse **OK**.
- 2 Pulse el cursor hacia la derecha y introduzca el código predominante 8-8-8-8.
- 3 Vuelva a pulsar el cursor e introduzca un nuevo código personal de 4 dígitos. Se borra el código anterior y se graba el nuevo código.

Fuente



Este menú le permite seleccionar el periférico que haya conectado a una de las entradas externas.

- Pulse el cursor hacia la derecha para entrar en la lista de nombres de periféricos, que se encuentra junto con la opción seleccionada.
- Seleccione el dispositivo periférico con el cursor hacia arriba/abajo.

Decodificador



En caso de conectar un decodificador, véase p. 17, se pueden seleccionar uno o más programas para utilizar decodificador. Una vez que haya seleccionada la fuente, pe. DVD, esta fuente será seleccionada automáticamente cuando su mando a distancia esté en el modo DVD, véase p. 3, y pulse la tecla - en el mando a distancia.

Entrada central - Volume in central

Cuando haya conectado un receptor surround a la TV, véase p. 18, los altavoces de la TV podrán actuar como altavoz central, de modo que no hará falta un altavoz central por separado. Seleccione **Entrada Central Activada** o **Cinema Link** (en caso de que haya conectado un receptor surround Cinema Link). Cuando haya seleccionado **Activado** podrá ajustar el volumen del Central con el cursor hacia la izquierda/hacia la derecha para corregir diferencias de nivel de volumen del receptor de audio externo y los altavoces. *Observación: No es el caso con un receptor* surround Cinema Link.

- Seleccione **Decodif.** con el cursor hacia la derecha.
- 2 Seleccione Programa.
- Seleccione el número de programa con el cual ha grabado el programa proveniente de su decodificador.
- 4 Seleccione Status.
 - Seleccione la entrada usada para conectar su decodificador: Ningún, EXT1, EXT2.
 - Seleccione Ningún si no quiere que el número de programa seleccionado sea activado como el número de programa del decodificador.

Observación: Seleccione **EXT2** cuando el descodificador esté conectado con su grabadora de vídeo EasyLink.



El menú Demo le permite demostrar las opciones de TV por separado o en un ciclo continuo.

Si ha seleccionado **Auto demo**, el demo presentará automáticamente todas las opciones de forma secuencial en un ciclo. Pulse una de las teclas del cursor para detener el Auto demo. Si ha seleccionado una de las opciones, este Demo especialmente seleccionado se ejecutará sólo una vez, y el menú Demo desaparecerá..

Observación: El Demo distribuidor no forma parte de la secuencia automática y sólo podrá ser activado por separado.

Menú TV

Pulse la tecla MENU en el mando a distancia para mostrar el menú principal.

Sonido Varios

-0

O

Nota: Dependiendo de la señal de entrada uno o algunos parámetros de ajuste, quizás, no se podrán seleccionar.

Pulse la tecla (i+) del mando a distancia para obtener información sobre la opción del menú seleccionada.

Menú Imagen



- 1 Pulse el cursor hacia la derecha para seleccionar Imagen.
- Seleccione las opciones del menú en el menú Imagen con el cursor hacia arriba/abajo.
- Ajuste la configuración con el cursor hacia la derecha/izquierda o entre en la lista de las opciones del submenú con el cursor hacia la derecha. Seleccione una opción del submenú con el cursor hacia arriba/abajo.

Observación: para quitar el fondo del menú antes de ajustar las configuraciones de la imagen, véase Configuración TV, General, p. 8.

Ajustes imagen

Seleccione **Ajustes imagen** para visualizar una lista de ajustes de imagen predefinidos, cada uno correspondiendo con los ajustes específicos de fábrica.

Personal se refiere a los ajustes de imagen de preferencia personal en el menú de imagen.

Opciones digitales

Pixel Plus es el ajuste más ideal. En caso de que perciba un efecto de "halo" que le pueda molestar, puede seleccionar la opción Movie Plus. Según su propia preferencia podrá considerar seleccionar Progressive Scan.

Contraste dinámico

Ajusta el nivel en el que la TV mejora automáticamente los detalles en las áreas oscuras, medias y claras de la imagen.

DNR

Configura el nivel en el que se mide y reduce el ruido en la imagen.

Realce del color

Intensifica los colores y mejora la resolución de los detalles en colores vivos.

Matiz

Compensa las variaciones de color en transmisiones codificadas de NTSC.

Formata de pantalla

Ajustará el tamaño de la imagen dependiendo del formato de la transmisión y del ajuste de su preferencia.

Active Control

El televisor mide todas las señales de entrada y las corrige para proporcionar la mejor calidad de imagen posible.

- 1 Pulse la tecla 🕝 del mando a distancia.
- 2 Aparecerá el menú Active Control.
- Pulse el cursor hacia arriba/abajo para seleccionar los valores Active Control Apagado, Mínimo, Medio (recomendado) o Máximo. Los ajustes de imagen son optimizados continua y automáticamente lo que se visualizará por las barras. No se podrán seleccionar las opciones del menú.
- Pulse el cursor hacia la derecha para seleccionar Ajustes imagen.
- Pulse el cursor hacia arriba/abajo para seleccionar uno de los ajustes de imagen predefinidos.
- Menú Sonido

So	nido
TV 0	- ç c
Ajustes sonido	¢
Ecualizador	¢
Volumen	¢
Balance	¢
Loudness	¢
Volumen auricular	¢
Tipo de surr.	¢
(Dual I-II)	¢
(Mono/Estéreo)	¢
(Nicam/Analógico)	¢
(Efecto 3D)	¢
AVL	¢
Nivelador de vol.	9

- Pulse el cursor hacia la derecha para seleccionar **Pantalla act.**
- Pulse el cursor hacia arriba/abajo para seleccionar Barras, una de las demos de Pantalla dual o Apagado.
 Cuando seleccione Contraste Dinámico, Pixel Plus, DNR (Digital Noise Reduction) o Digital Natural Motion, la pantalla de TV se dividirá en dos partes: en la parte izquierda la configuración seleccionada de calidad de imagen es apagada; en la parte derecha es activada. Nota: Dependiendo de la fuente de señal una o más demos de pantalla dual, quizás, no se podrán seleccionar.
- Pulse la tecla otra vez para apagar el menú Active Control.
- 1 Pulse el cursor hacia la derecha para seleccionar Sonido.
- Seleccione las opciones del menú en el menú Sonido con el cursor hacia arriba/abajo y ajuste las configuraciones con el cursor hacia la derecha/ izquierda. Recuerde, las configuraciones del control están a un nivel normal medio cuando se centre la escala.

Ajustes sonido

Seleccione **Ajustes sonido** para visualizar una lista de ajustes de sonido predefinidos, cada uno correspondiendo con los ajustes específicos de fábrica de Agudos y Bajos.

Personal se refiere a los ajustes del sonido de preferencia personal en el menú de sonido.

Nota:

 Algunas opciones del menú sólo estarán disponibles en caso de una configuración Cinema Link y cuando esté activado el Cinema Link.
 Otras serán operadas por el receptor de audio en lugar de por la TV.
 Véase la documentación de Cinema Link suministrada por separado.

- Dual I-II sólo está disponible en caso de transmisión de sonido dual.
- Sólo se puede seleccionar Mono/Estéreo en caso de transmisión estéreo análoga.
- Sólo se puede seleccionar Nicam/Analógico en caso de transmisión Nicam.

Menú Varios



- Pulse el cursor hacia la derecha para seleccionar Varios.
- Seleccione las opciones del menú con el cursor hacia arriba/abajo y ajuste las configuraciones con el cursor hacia la derecha/izquierda.

Pulse la tecla 🔃 del mando a distancia para obtener información sobre la opción del menú seleccionada.

Lista de programas

Pulse la tecla \mathbf{OK} para cambiar al Canal de TV o a la fuente externa seleccionado.

Seleccionar subtítulos

Se deberá almacenar la página de subtítulos para cada canal de TV:

Encienda el teletexto y seleccione en el índice la página adecuada de subtítulos. Apague el teletexto.

Subtítulos Enc. los visualizará automáticamente en las canales de TV seleccionados si se emiten subtítulos.

Seleccione **Pantalla sin sonido** cuando desea que los subtítulos se visualizan automáticamente cuando el sonido haya sido interrumpido temporalmente con la tecla **IX** en el mando a distancia.

Bloqueo infantil

Una fuente VGA no se puede bloquear.

Seleccione Bloqueo inf.

	Bloqueo	Blog después
Bloqueo inf.	Bloqueo pers. 👝	Brogr blog
	Desbloquear	riogi. bioq.

Pulse el cursor hacia la derecha para entrar en el menú. Le pedirán que introduzca el código. Atención: deberá volver a introducir el código cada vez que haya salido del menú Bloqueo infantil.

Importante: ha olvidado su código ! Véase p. 8.

- Seleccione una de las opciones del menú del menú Bloqueo infantil:
 - Bloqueo si desea bloquear todos los canales y fuentes externas.
 - Bloqueo pers. y pulse el cursor hacia la derecha.

Seleccione:

- **Bloq. después** si desea bloquear todos los programas a partir de una hora determinada. Pulse el cursor hacia la derecha e introduzca la hora con el cursor hacia arriba/abajo y hacia la derecha. Pulse **OK** para validar.
- **Progr. bloq.** si desea bloquear los programas de un determinado Canal de TV o fuente externa;
- **Desbloquear** para desbloquear todos los canales y las Fuentes externas a la vez.

Programador

1 Seleccione **Programador** con el cursor hacia

abajo.		VCR1	Domingo	
	A 50.0	BBC2	Lunes	
Pue average de m	Apag.	CNN	•••••	45 45
Frogramador C	Enc.	TVE	Diario	15:45
		▶		

2 Seleccione Enc. con el cursor hacia la derecha.

- Vuelva a pulsar el cursor hacia la derecha para entrar en la lista de programas.
- Seleccione el Canal de TV o fuente externa que desea que su TV muestre a la hora y día seleccionado.
- Vuelva a pulsar el cursor hacia la derecha para seleccionar un día de la semana o para seleccionar Diario.
- O Pulse el cursor hacia la derecha una vez más para introducir la hora con las teclas numéricas o con el cursor hacia arriba/abajo y pulse la tecla OK para activar.



Zoom

Nota: Dependiendo de la fuente de señal el Zoom, quizás, no se pueda seleccionar.

- Seleccione Zoom con el cursor hacia abajo y pulse la tecla OK.
- Pulse la tecla OK para seleccionar una de las magnificaciones del zoom (x1, x4, x9, x16).
- Adicionalmente podrá mover la ventana de zoom seleccionada por la pantalla con las teclas del cursor hacia arriba/abajo, izquierda/derecha.

Pulse la tecla MENU para apagar la función.

NEXTVIEW / Guía de Teletexto



NEXTVIEW es una guía electrónica que le permite consultar programas como lo haría en un periódico o una revista televisiva. Podrá ordenar los programas por temas (películas, deporte...), obtener información detallada y programar su grabadora de vídeo si tiene la función NEXTVIEWLink.

Observación importante: El servicio NEXTVIEW sólo está disponible con determinados

programas y en determinados países. Cuando no se transmita información NEXTVIEW, aparecerá la guía de programas de teletexto en su lugar. Esto se basa en información de programas de teletexto (si está disponible) y ofrece la mayoría de las funciones de NEXTVIEW. Observación: El radioemisor es responsable del contenido de la información.

Llamar Guía Teletexto/NEXTVIEW

Pulse la tecla 🔟 del mando a distancia para llamar la guía Teletexto/NEXTVIEW. Aparecerá un menú con el mensaje **Un momento, por favor**. Después de un rato obtendrá:

- una página NEXTVIEW, si el canal seleccionado transmite este servicio (se visualiza el logotipo de NEXTVIEW),
- una página de teletexto, si el canal seleccionado no transmite NEXTVIEW,
- se visualizará **No hay información disponible** si no se transmite ni NEXTVIEW ni teletexto. En este caso, seleccione otro canal.

Visualización de una página NEXTVIEW

La información es proporcionada por el programa que transmite el servicio NEXTVIEW. Véase también menú Configuración, Emisora NEXTVIEW, p. 8.



Guías NEXTVIEW

- Use la tecla del cursor hacia la izquierda/derecha para seleccionar Tiempo, Canal, Tema, Fecha (o el menú). La Guía de Tiempo ofrece un resumen de todos los títulos de programas activos en el espacio de tiempo seleccionado. La Guía de Canales ofrece un resumen de todos los programas emitidos por un solo canal durante un día. Con la Guía de fechas podrá escoger una fecha específica. La Guía de Temas visualiza una lista de todos los programas en una fecha seleccionada, que coincida con la categoría seleccionada. Pasando por la guía de menús, la TV va guardando los criterios de clasificación para visualizar finalmente una lista de programas.
- 2 Pulse la tecla OK para seleccionar el tipo de guía.
- B Mueva el disco hacia abajo y hacia la derecha para seleccionar los programas. Si está disponible, se visualizará un resumen o comentario sobre el programa en la parte inferior de la pantalla.
- 4 Use el cursor hacia arriba/abajo para desplazarse por los programas.

Guía teletexto

- Introduzca con las teclas numéricas, la página de teletexto que contiene la información del programa para el canal actual.
- 2 Pulse el cursor hacia la derecha para mover el disco sobre la bola seleccionada.
- 3 Use el cursor hacia arriba/abajo para desplazarse por los diferentes programas.



- Si el programa seleccionado contiene un número de página con un subcódigo opcional refiriéndose a una página con más información sobre el programa, pulse la tecla OK para mostrar la información. Vuelva a pulsar la tecla OK para volver a la página de la guía de programas.
- Si la página de la guía de programas seleccionada cumple con los requisitos VPT,
- podrá grabar, recordar, mirar o bloquear programas;
- la TV recordará el último número de página de teletexto que haya seleccionado del canal que contiene información de guía de programas e indicará la hora de comienzo de estos programas. Cada vez que pulse la tecla (20), la página de la guía de programas de teletexto del Canal de TV seleccionado estará disponible.
- Cuando sea necesario, podrá seleccionar el número de la subpágina moviendo el cursor hacia la bola de la página y pulsando hacia la derecha.

Observación: Tendrá que introducir el número de página de teletexto para cada canal. Podrá cambiar los canales también moviendo el cursor hacia arriba/abajo en la lista en la parte izquierda de la página..

Funciones Básicas

Pulse una de las teclas grises (O, rojas O, verdes 🕲, amarillas 🚺 o azules 🔜 para activar una función Guía teletexto. Las teclas aparecerán en color gris si la función no está disponible.

- **Resumir**: este menú ofrece una lista de programas que están marcados para ser recordados, los que desea grabar y los que están bloqueados. Este menú podrá ser usado para cambiar o eliminar programas marcados.
- **Grabar**: para programar la grabación del vídeo (si tiene una función NEXTVIEWLink y está conectado a **EXT. 2**).
- **Aviso**: para encender la TV automáticamente si está en espera o parar la transmisión de un programa visualizando un mensaje si la TV está encendida.
- **Bloquear**: para bloquear determinados programas a fin de evitar ser grabados o visualizados. Para las funciones Grabar, Recordar o Bloquear, aparecerá un pequeño menú en el que podrá escoger el intervalo: una vez, diariamente o semanalmente, o borrar una configuración de grabar, recordar o bloquear realizada anteriormente. El intervalo por defecto está configurado con Una vez. Para confirmar la frecuencia, pulse la tecla **OK**.

Ver TV: para mirar el programa seleccionado y que está siendo emitido actualmente.

Adquisición y actualización de la información de NEXTVIEW

La adquisición y la actualización de NEXTVIEW se hace mientras usted ve el programa de televisión que la emisora NEXTVIEW, véase el menú de Configuración p. 8, o cuando el televisor está en espera. La adquisición de nuevos datos tendrá lugar una vez durante la noche.

Advertencia: puede ser necesario dejar el televisor en la modalidad de espera cuando toda la información de NEXTVIEW es de fechas pasadas, por ejemplo cuando vuelva de vacaciones.

Teletexto

La mayoría de los Canales de TV emiten información a través de teletexto. Esta TV dispone de una memoria de 1200 páginas que almacenará la mayoría de las páginas y subpáginas transmitidas para reducir el tiempo de espera. Tras cada cambio de programa, se refresca la memoria.

Activar y desactivar el teletexto

Para activar el teletexto, pulse la tecla 🔳.

102 «03 BBC	04 05 CEEFAX	06 07 08 09 7 102 Mon 05 Feb	10 11 12» 0 16.35.22
В	ΒС	CEEFAX	
LIONS RECORD	ANOTHER	WIN 430	
Index	100	News	300
BBC Info	110	Headlines	305
Children	120	Weather	400
Cookery	150	Sports	415
Education	200	Radio	500
Lottery	230	Travel	550
Finance	240	Subtitling	888
Music	280	TV Listings	600
Rojo V	erde	Amarillo	Azul

Selección de una página de teletexto

- Introduzca el número de página deseado con las teclas numéricas o con las teclas del cursor hacia arriba/abajo, hacia la izquierda/derecha o can la tecla **-P+**.
- Seleccione el tema deseado mediante las teclas de color que corresponden a las opciones coloreadas en la parte inferior de la pantalla.

La página anterior de teletexto

(Sólo posible en caso de que no haya una lista de páginas favoritas de teletexto disponible. Véase p. 16.)

Pulse la tecla P4P.

Selección del índice de contenido

Pulse la tecla de color gris **>>** para visualizar el índice principal (normalmente la página 100).

Únicamente para las transmisiones de teletexto T.O.P :

Pulse [:]. Aparece un resumen T.O.P. de los temas del teletexto. Seleccione con el cursor arriba/abajo, izquierda/derecha el tema deseado y pulse la tecla **OK**. No todas las emisoras transmiten en T.O.P. teletexto.

Selección de las subpáginas

Cuando una página de teletexto seleccionada conste de varias subpáginas, aparecerá en la pantalla una lista de subpáginas disponibles. Pulse el cursor hacia la izquierda/derecha para seleccionar la subpágina siguiente o la anterior.

Amplificación

Pulse 🕞 repetidamente para visualizar la parte superior de teletexto, la parte inferior de teletexto y después para volver al tamaño normal de la página de teletexto. Cuando la página de teletexto sea aumentada, podrá pasar por el texto línea tras línea usando el cursor hacia arriba/abajo.

Hipertexto

Con hipertexto podrá seleccionar y buscar cualquier palabra o número en la página del teletexto actual.

- Pulse la tecla OK para resaltar la primera palabra o un número en la página.
- Use el cursor hacia arriba/abajo, hacia la derecha/izquierda para seleccionar la palabra o el número que desea buscar.
- Pulse la tecla OK para confirmar. Aparecerá un mensaje en la parte inferior de la pantalla para indicar que se está efectuando la búsqueda o que no se encuentra la palabra o página.
- Use el cursor hacia arriba para salir de hipertexto.

Menú de Teletexto

(sólo disponible en el modo de teletexto pantalla combleta)



Pulse la tecla MENU para activar el menú.

• Pulse el cursor hacia arriba/abajo para seleccionar las opciones del menú.

B Pulse el cursor hacia la derecha para activar.

Mostrar

Revela/esconde información escondida en una página, tales como soluciones a adivinanzas y puzzles. Pulse el cursor derecha para activar.

Preferido

Esta lista contiene hasta ocho páginas favoritas de teletexto. Sólo se podrán seleccionar las páginas del canal actual.

1 Pulse el cursor hacia la derecha para entrar en la lista.

• Pulse el cursor otra vez a la derecha para añadir la página actual o para seleccionar una de las páginas favoritas a la lista.

B Pulse la tecla MENU para mirar la página.

④ Use la tecla P•P para navegar por la lista de páginas favoritas.

Búsqueda

Seleccionar una palabra

Podrá teclear la palabra que desea buscar en las páginas de teletexto en el teclado en pantalla. No influye el hecho de usar letras mayúsculas o minúsculas.

	o 1	02		03		04	C)5	06	0	7	08	09	10	11	12
disco—		0	Anı	ula	r			l	© Ac	ep	taı	r	WORI) E		
	8	0	Esp	bac	io	•			O Bo	orr	ar		F U U	IBAL	· L	
		A	в	С	D	Е	F	G	1	2	3					
		н	I	J	к	L	Μ	N	4	5	6					
		0	Ρ	Q	R	S	т	U	7	8	9					
		v	W	х	Y	Z			0							
		0	Car	nbi	o				© Es	spe	с.					
	Ro	ojo		١	Ve	erd	de		-	٩m	ar	ill	. 0		Αz	ul

1 Pulse el cursor hacia la derecha para entrar en el teclado.

- Pulse el cursor hacia la derecha/izquierda, hacia arriba/abajo para seleccionar los caracteres, palabras o funciones.
- B Pulse la tecla OK para confirmar cada carácter seleccionado.

- A Seleccione Anular para cancelar la palabra o carácter seleccionado; Espacio para entrar en un espacio; Borrar para borrar el último carácter seleccionado; Cambio para cambiar entre caracteres en minúsculas o mayúsculas; Espec. para visualizar caracteres especiales en el teclado.
- Pulse el cursor hacia la izquierda repetidamente para volver al menú Teletexto.

Buscar una palabra

- 1 Teclee la palabra en la pantalla o seleccione una palabra de la lista con el historial de la derecha y pulse OK.
- Seleccione Aceptar y vuelva a pulsar OK. Aparece el mensaje Buscando.
- B Para cancelar la búsqueda o para buscar otra palabra, seleccione Teclado y pulse OK.
- A Cuando no se encuentre una palabra, aparecerá un mensaje. Cuando se encuentre la palabra, será resaltada en la página de teletexto. Para continuar la búsqueda, pulse la tecla **OK**.

Recorrer subpáginas (si está disponible)

Esta función recorre las subpáginas automáticamente. Pulse el cursor hacia la derecha para activar y desactivar otra vez.

Página con tiempo

Para visualizar una página específica en una momento determinado.

- 1 Pulse el cursor hacia la derecha para seleccionar Si o No.
- Introduzca la hora y el número de la página con las teclas del cursor o las teclas numéricas. Observación:
 - El teletexto no tiene que mantenerse encendido, pero deberías ver el canal de TV de la que hayas seleccionado la página especificada.
 - No es posible visualizar una página programada cuando esté en modo VGA o cuando la TV esté en espera.
- B Pulse el cursor hacia la izquierda para volver al menú de TV.

Idioma

Si los caracteres del teletexto visualizados en pantalla no corresponden con los caracteres usados en su idioma, podrá cambiar el grupo de idioma aquí. Seleccione Grupo 1 o Grupo 2 con el cursor hacia la derecha.

Pulse la tecla **MENU** para salir del menú Teletexto.

Conectar los equipos periféricos

Existe una amplia oferta de dispositivos de audio y video que pueden conectarse a su TV. Los siguientes diagramas de conexión le mostrarán como conectarlos

Nota: **EXT 1** puede soportar la señales CVBS y RGB, **EXT 2** CVBS, RGB y Y/C, **EXT 3** y **EXT 4** sólo CVBS, **EXT 5** Y-Pb-Pr 480p, 576p, 1080i, **VGA IN** VGA, SVGA, XGA y 480p, 576p, 1080i. Es preferible conectar periféricos con salida de RGB a **EXT 1** o **EXT 2** como RGB, porque así proporcionan un a mejos calidad de imagen. Si su grabadora está provisto de la función EasyLink, el cable de euroconector suministrado tiene que ser conectado a **EXT 2** para poder utilizar en condiciones ideales la función EasyLink.

Grabadora (VCR+DVD+RW)

Advertencia: No coloque su aparato de vídeo demasiado cerca de la pantalla ya que algunos vídeos pueden ser sensibles a radicaciones de la pantalla. Guarde una distancia mínimo de 0.5 m de la pantalla.



Conecte los cables de antena ①, ② como se indica en la figura al lado. Se puede obtener una mejor calidad de imagen si se conecta adicionalmente el cable de euroconector ③. Si su grabadora no tiene euroconector, la única conexión posible es a través del cable de antena. Por esto necesitará sintonizar la señal de prueba de la grabadora y asignarla el número de programa 0 o almacenar la señal de prueba bajo un número de programa entre 90 y 99, véase Instalación Manual, p. 6.Véase el manual de su grabadora.

Decodificador y Grabadora

entrada/salida de antena de TV).

Conecte el cable de euroconector ④ al euroconector de su decodificador y al euroconector especial de su grabadora. Véase también el manual de su grabadora.Véase Decodificador, p. 9. Usted también puede conectar su decodificador directamente a **EXT.1** o 2 de su TV con un cable de euroconector.

Más equipos periféricos (receptor de satélite, decodificador, DVD, juegos, etc)



Conecte su equipo con un eurocable (4) o (5) a uno de los euroconectors EXT.1, 2, 3 o 4 para obtener una mejor calidad de imagen.

• Conecte los cables de antena (1), (2) y (3) tal como se muestra (sólo si su dispositivo periférico tiene una

Haga una selección en el Configuración, menú Fuente, p. 9.

Dispositivo DVD



Con Conectores de Salida Component Video

(EXT5 - YPbPr)

- Conecte los cables de vídeo de los tres componentes separados a los conectores jack Y, U (Pb) y V (Pr) del dispositivo DVD y a los conectores jack Y, Pb y Pr del TV.
- Conecte el cable audio a los conectores jack audio L y r R del dispositivo DVD y a los conectores jack AUDIO L y R EXT5 del TV.



Videocámara

1 Conecte la cámara o el camcorder tal como se muestra.

Conecte el equipo a la entrada VIDEO (2) y AUDIO L (3) para equipos mono. Para equipos estéreo conecte también AUDIO R
 (3). Para obtener la máxima calidad de nuestra cámara S-VHS, conecte los cables S-VHS a la entrada S-VIDEO (1) y a las entradas de AUDIO (3).

Atención: No conecte a la vez el cable ① y ②. ¡Puede causar distorsión de imagen!

Auriculares

- Introduzca el enchufe en el enchufe hembra i del auricular tal como se muestra.
- Pulse la tecla 1 para desconectar los altavoces internos de su TV.

La toma para auriculares tiene una impedancia comprendida entre 8 y 4000 Ohm y sirve para los conectores de auriculares tipo 3,5 mm. Seleccione Volumen Auriculares en el menú de sonido para ajustar el volumen de los auriculares.

Receptor Multicanales surround



- Conecte los cables de audio con el receptor multicanales Surround y con AUDIO OUT L y R en la parte inferior del TV
 1.
- Si desea que los altavoces de su monitor funcionen como altavoz central, conecte también un cable de audio con el receptor multicanales Surround y con el CENTRE IN en la parte inferior del TV (2).
- Seleccione Entrada central Si en el menú de Configuración, General, véase p. 9.

Los altavoces del TV ahora solamente producirán un sonido central, los altavoces conectados con el receptor de audio producirán un sonido Surround. El volumen se debe controlar a través del receptor multicanales Surround.

Atención: no se escuchará ningún sonido cuando un canal de televisión o fuente externa esté bloqueada mediante el menú de bloqueo infantil. Véase pág. 12.

Seleccionar equipos periféricos conectados

Pulse la tecla 🕣 del mando a distancia repetidamente o seleccione **Fuente** en el menú de Instalación, mire p. 9, para seleccionar **EXT1**, **EXT2**, **EXT3**, **EXT4**, **YPbPr**, **FRONT** o **VGA**, según donde tenga conectado su equipo.

Observación : La mayoría de los equipos (decodificador, vídeo) efectúa automáticamente el cambio.

Amplificador Cinema Link Surround

Véase el manual de Cinema Link suministrado por separado.

Atención:la información acerca del sonido que aparece en la pantalla no se corresponderá con la presente reproducción de sonido.



Conecte su ordenador



- Conecte uno de los extremos del cable VGA ① a la tarjeta de video del ordenador y el otro extremo al conector VGA que está en la parte de abajo del TV. Fije los conectores fírmemente con tornillos en la conexión.
- En caso de un ordenador Multimedia, conecte el cable de audio (2) a las salidas de audio de su ordenador Multimedia y las entradas AUDIO R (derecha) y L (izquierda) en el panel lateral.

El conector **VGA IN** permite los siguientes modo de visualización:

EDTV	640/720 x 480p	
	720 x 576p	
HDTV	1920 ×1080i	
VGA	640 x 480	60 Hz
SVGA	800 x 600	56 Hz
XGA	1024 x 768	60 Hz

Nota:

Si es posible, use el modo de video XGA 1024X768@60 Hz para conseguir la mejor calidad de imagen en su LCD.

Grabadora o DVD con EasyLink

La grabadora (VCR o DVD+RW) o el DVD podrá ser operado a través del menú **Registr**. o **DVD** en pantalla.



- 1 Pulse la tecla MENU del mando a distancia.
- Seleccione el menú Grabador o DVD con el cursor hacia arriba/abajo.

Pulse el cursor hacia la izquierda/derecha, hacia arriba/abajo para seleccionar una de las funciones de la grabadora o DVD.

La tecla ● para grabar puede ser operado en el modo TV. Si su grabadora EasyLink dispone de la función de sistema standby (en espera), cuando pulse la tecla ⓓ durante 3 segundos, tanto la TV como la grabadora cambiarán a la posición espera.

Teclas de equipos de Audio y de Vídeo



Este sistema de mando a distancia funciona con los siguientes equipos de Philips: TV, VCR, DVD, SAT (RC5), AMP(+SINTO), CD.

Pulse la tecla **Select** para operar cualquier equipo indicado en el visualizador. Se podrá seleccionar otro dispositivo pulsando

Seleccione repetidamente dentro de 2 segundos. El diodo parpadeará lentamente para indicar el dispositivo. Pulse una de las teclas del control remoto para operar los aparatos periféricos. Para volver al modo TV pulse Select mientras el led esté parpadeando.Si no se ejecuta ninguna acción en 60 segundos, el control remoto vuelve al modo de TV.

Observación: Cuando se pulse la tecla **Select** durante más de 2 segundos, se transmitirá el comando de seleccionar sistema RC5/RC6.

- () para poner en espera
- ▶ | para pausa (DVD, CD, VCR)
 - para grabar,
- para rebobinar (VCR, CD); buscar hacia abajo (DVD, AMP)
- para stop,
- para reproducir,
- para avance rápido (VCR, cd); buscar hacia arriba (DVD, AMP)

 para seleccionar su elección de idioma para subtítulos (DVD); noticias RDS /TA (AMP); para reproducción aleatoria (CD)
 para seleccionar un título de DVD;

visualización RDS (AMP);

información en pantalla (CD)

i+ visualizar información

- MENU activar o desactivar menú
- -P+ para seleccionar capítulo, canal y pista
- 0-9 entrada de dígitos,
- P·P índice cinta (VCR), seleccionar capítulo DVD, seleccionar una frecuencia (AMP)
- VCR temporizador
- surround encender/apagar (AMP, CD)
- cursor arriba/abajo para seleccionar el siguiente disco o el anterior (CD) cursor izquierda/derecha para seleccionar la pista anterior o la siguiente (CD)
 - buscar hacia abajo/arriba (AMP)

Además los indicadores de DVD, SAT y CD se pueden programar para manejar DVD-R, SAT (RC6), CD-R en su lugar.

1 Pulse la tecla Select varias veces hasta que el LED se ilumine.

Para programar DVD-R, pulse la tecla OK + el número 2 Para programar SAT (RC6), pulse la tecla OK + el número 4 Para programar CD-R, pulse la tecla OK + el número 6.

De aquí en adelante cuando se ilumine el indicador correspondiente (DVD,SAT,CD) el mando a distancia manejará el DVD-R, SAT (RC6) o CD-R.

Para volver a los modos programados en fábrica, quite las pilas unos minutos, o pulse la tecla OK + el número 1 (modo DVD), o + número 3 (SAT-RC5), o + número 5 (modo CD).

Grabar con un grabadora con EasyLink

En la posición TV es posible empezar a grabar un programa que aparece en ese momento en la pantalla del televisor. Siga pulsando la tecla
 de grabar del manda a distancia durante más de 2 segundos.

Observación: ¡Cambiar de número de programas en la TV no perturbe la grabación!

Cuando graba un programa de un periférico conectado a **EXT 1**, **EXT 3**, **EXT 4**, **EXT 5** o **VGA**, no podrá seleccionar otro programa de TV en la pantalla.

Atención: Si graba desde EXT5 sólo obtendrá imágenes en blanco y negro.

(Consejos	
Mantenimiento de la pantalla	No arañe o pinche la pantalla con cualquier producto que pueda ensuciar o deteriorar la pantalla de manera permanente. Desenchufe el aparato antes de limpiar la pantalla, quite el polvo de la pantalla con un paño suave. Si la pantalla necesita una limpieza adicional, use un paño de limpieza especial, nunca use líquidos limpiadores, ni aerosoles.
Imagen débil	 ¿Ha seleccionado el sistema de TV correcto en el menú de instalación manual? ¿Su TV o antena interior se encuentra demasiado cerca de altavoces, equipos eléctricos no conectados a tierra o luces de néon, etc.? Las montañas o edificios demasiado altos pueden dar lugar a imágenes dobles o imágenes fantasmas. A veces se puede mejorar la calidad en la recepción de la imagen modificando la dirección de la antena exterior. ¿La imagen o el teletexto son inentendibles? Compruebe si ha introducido la frecuencia de emisión correcta. Véase Instalación, pág. 6. Si se hubiesen desajustado el brillo, el realce y el contraste, seleccione los ajustes fábrica en el menú Configuración, General, página 8.
No hay imagen	 ¿Ha colocado debidamente los cables que le hemos suministrado con el equipo? (Compruebe que el cable de la antena está conectado con el TV, el otro cable de la antena con el VCR, el cable de la toma con el aparato principal.) ¿Está desactivado el bloqueo infantil ? ¿Su PC está encendido? Si ve una pantalla negra y que el piloto en la parte frontal del TV se enciende verde, significa que no se soporta la modalidad de presentación. Coloque su fuente VGA en una modalidad correcta. En caso de duda, consulte a su distribuidor.
Distorsión digital	La mala calidad del material de imágen digital podrá ser la causa de imagen digital. En este caso elija el ajuste Suave usando el menú de imagen, Ajustes inteligentes de Imagen, sin cambiar los ajustes de imagen manualmente.
No hay sonido	 ¿No hay sonido en ninguno de los canales? Compruebe que el volumen no esté en la posición mínima. ¿Interrumpió quizás el sonido con la tecla IX?
¿No ha encontrado solución para su problema de imagen o sonido?	Apague una vez su TV y vuelva a encenderlo. Jamás trate de reparar Ud. mismo TV defectuoso. Contacte con su distribuidor o bien llame a un técnico autorizado.
Menú	¿Se equivocó en la selección del Menú? Pulse otra vez la tecla MENU para salir del menú.
NEXTVIEW	Indicador de color naranja en la parte frontal de la TV durante el modo de espera / No hay información NEXTVIEW: Véase adquisición y actualización de la información de NEXTVIEW, p. 14. Hora mostrada es errónea: La emisora sintonizada en el programa número uno no trasmite la fecha y hora local correcta. Use Reordenar en el menú de instalación para situar otra emisora en el programa número uno.
Mando a distancia	 Si su TV no responde al mando a distancia, las pilas pueden estar agotadas, o se ha seleccionado el modo de funcionamiento incorrecto. También puede usar las teclas MENU/OK o -/+ situada en la parte superior del televisor.
Espera	Su TV consume energía en el modo de espera. El consumo de energía contribuye a la contaminación del aire y del agua. Consumo de energía: 1 W.
Imagen VGA no estable o no sincronizada	Asegúrese que se ha seleccionado el modo VGA correcto en el ordenador personal.
Varios puntos	 Temperatura ambiental: + 5~ + 35°C Corriente: 50/60 Hz Aulto Voltage de 198 V a 264 V Consumo de potencia: aprox. 170 W - Consumo en modalidad de espera: 1 W Peso (excluye el embalaje) 17,5 kg Dimensiones (wxhxd): 891x489x110